

die Türkei-Bilkent Çankaya: Dienstleistungen im Bereich Forschung und experimentelle Entwicklung

OJ S 12/2018 18/01/2018

Auftragsbekanntmachung

Dienstleistungen

Rechtsgrundlage:

Richtlinie 2014/24/EU

Abschnitt I: Öffentlicher Auftraggeber

I.1. Name und Adressen

Offizielle Bezeichnung: Türkiye Cumhuriyeti Sağlık Bakanlığı

Nationale Identifikationsnummer: TR8150291462

Postanschrift: Üniversiteler Mah. Dumlupınar Bul. 6001. Cad. No.: 9

Ort: Bilkent Çankaya Ankara

NUTS-Code: TR7 Orta Anadolu

Postleitzahl: 06800

Land: Türkei

Kontaktstelle(n): Ozan Beyhan

E-Mail: ozan.beyhan@saglik.gov.tr

Telefon: +90 3124718350

Fax: +90 3124718297

Internet-Adresse(n):Hauptadresse: www.proempower-pcp.eu**I.1. Name und Adressen**

Offizielle Bezeichnung: Servicio Murciano de Salud

Nationale Identifikationsnummer: ESQ8050008E

Postanschrift: C Central 7

Ort: Murcia

NUTS-Code: ES620 Murcia

Postleitzahl: 30100

Land: Spanien

Kontaktstelle(n): Gorka Sanchez

E-Mail: gorka.sanchez@carm.es**Internet-Adresse(n):**Hauptadresse: www.proempower-pcp.eu**I.1. Name und Adressen**

Offizielle Bezeichnung: Società Regionale per la Sanità (So.Re.Sa) S.p.A.

Postanschrift: Complesso Esedra, Centro Direzionale is. F9

Ort: Napoli

NUTS-Code: ITF33 Napoli

Postleitzahl: 80143

Land: Italien

Kontaktstelle(n): Direzione Generale

E-Mail: innovazione@soresa.it

Telefon: +39 0812128174

Internet-Adresse(n):

Hauptadresse: www.proempower-pcp.eu

I.1. Name und Adressen

Offizielle Bezeichnung: Servicos Partilhados do Ministerio da Saude Epe

Nationale Identifikationsnummer: PT509540716

Postanschrift: Avenida da República n.º 61

Ort: Lisboa

NUTS-Code: PT170 Área Metropolitana de Lisboa

Postleitzahl: 1050-189

Land: Portugal

Kontaktstelle(n): Diogo Bento Martins

E-Mail: diogo.martins@spms.min-saude.pt

Internet-Adresse(n):

Hauptadresse: www.proempower-pcp.eu

I.2. Informationen zur gemeinsamen Beschaffung

Der Auftrag betrifft eine gemeinsame Beschaffung

Im Falle einer gemeinsamen Beschaffung, an der verschiedene Länder beteiligt sind – geltendes nationales Beschaffungsrecht:

Turkish.

I.3. Kommunikation

Die Auftragsunterlagen stehen für einen uneingeschränkten und vollständigen direkten Zugang gebührenfrei zur Verfügung unter: <http://proempower-pcp.eu/call-for-tender/tender-documents.html>

Weitere Auskünfte erteilen/erteilt die oben genannten Kontaktstellen

Angebote oder Teilnahmeanträge sind einzureichen elektronisch via: <http://proempower-pcp.eu>

Angebote oder Teilnahmeanträge sind einzureichen an die oben genannten Kontaktstellen

I.4. Art des öffentlichen Auftraggebers

Ministerium oder sonstige zentral- oder bundesstaatliche Behörde einschließlich regionaler oder lokaler Unterabteilungen

I.5. Haupttätigkeit(en)

Gesundheit

Abschnitt II: Gegenstand

II.1. Umfang der Beschaffung**II.1.1. Bezeichnung des Auftrags**

Pre-commercial procurement (PCP) to buy R&D (research & development) services to improve the treatment and self-management of diabetes type 2 patients using a Personalised Diabetes Management Solution

II.1.2. CPV-Code Hauptteil

73100000 Dienstleistungen im Bereich Forschung und experimentelle Entwicklung

II.1.3. Art des Auftrags

Dienstleistungen

II.1.4. Kurze Beschreibung

This contract notice invites interested operators to submit tenders to a procurement. The procurement aims to trigger new solutions to be developed and tested to address the challenge of providing more effective management of diabetes type2 patients tackling the rising incidence rate of diabetes through a personalised diabetes management solution. The main areas to be addressed are: person-centred care, personalised care: multi-disciplinary care, early detection, personalised decision support, self-management support, self-help and peer support, a learning healthcare system, interoperability and integration. More information can be found on the ProEmpower website: <http://proempower-pcp.eu/> This PCP procurement is a joint procurement by different procurers across Europe that are all facing the same common challenge and are thus looking for similar solutions (so-called 'buyers group').

II.1.5. Geschätzter Gesamtwert

Wert ohne MwSt.: 3 000 000,00 EUR

II.1.6. Angaben zu den Losen

Aufteilung des Auftrags in Lose: nein

II.2. Beschreibung

II.2.2. Weitere(r) CPV-Code(s)

32441100 Fernmessüberwachungssystem, 32441300 Telematiksystem, 48814400 Klinisches Informationssystem, 48814000 Medizinische Informationssysteme, 48814200 Patientenverwaltungssystem, 48180000 Medizinsoftwarepaket, 33000000 Medizinische Ausrüstungen, Arzneimittel und Körperpflegeprodukte, 33100000 Medizinische Geräte, 33190000 Verschiedene medizinische Geräte und Produkte, 33196000 Medizinische Hilfsmittel, 33195000 Patienten-Fernüberwachungssystem, 72212190 Entwicklung von Unterrichtsoftware, 72212930 Entwicklung von Schulungs- und Unterhaltungssoftware, 72212931 Entwicklung von Schulungssoftware, 80420000 E-Learning, 80320000 Ausbildung im medizinischen Bereich, 72212180 Entwicklung von Medizinsoftware, 80561000 Ausbildung in Gesundheitsschutz, 72212211 Entwicklung von Software für den Plattformenverbund

II.2.3. Erfüllungsort

NUTS-Code: TR100 İstanbul

NUTS-Code: PT17 Área Metropolitana de Lisboa

NUTS-Code: ES62 Región de Murcia

NUTS-Code: ITF3 Campania

Hauptort der Ausführung: Testing is expected to take place in Amadora, PT; Murcia, ES, Naples, IT and Istanbul, TR. At least 50 % of the contracted R&D services must be in EU Member States or Horizon 2020 associated countries.

II.2.4. Beschreibung der Beschaffung

The procurement will take the form of a pre-commercial procurement (PCP) under which R&D service contracts will be awarded to R&D providers in parallel in a phased approach. This will make it possible to compare competing alternative solutions. Each selected operator will be awarded a framework agreement that covers three R&D phases. The three phases are: solution design, prototyping, original development, and validation and testing of a limited set of first products or services. After each phase, intermediate evaluations will be carried out to select the best of the competing solutions. The contractors with the best-value-for-money solutions will be offered a specific contract for the next phase.

The procurement is expected to start in May 2018 and end in March 2020.

The selected operators will retain ownership of the intellectual property rights (IPRs) that they generate during the PCP and will be able to use them to exploit the full market potential of the developed solutions i.e. beyond the procurers.

This procurement is exempted from the WTO Government Procurement Agreement (GPA), the EU public procurement directives and the national laws that implement them. This is because it concerns the procurement of R&D services where the benefits do not accrue exclusively to the contracting authority for its use in the conduct of its own affairs.

Publication of this contract notice in the EU Official Journal is not to be understood as a waiver of this exemption. Publication is made on a voluntary basis and the procurement will not follow the procedures under the EU public procurement directives, but rather the procedure described in the tender documentation.

The open procedure was chosen for formal reasons only. This is because it is not possible to publish a contract notice without selecting one of the listed procedures.

Tenders must be submitted in English. Deliverables must be submitted in English. The PCP language is English and the framework agreement and the specific phase contract must be signed in the English version. Communication (relating to either the tender procedure or the implementation of the contract) must be carried out in English. For field testing in phase 3 the ability to speak the local languages (Spanish, Italian, Turkish and Portuguese) will be an advantage.

II.2.5. Zuschlagskriterien

Der Preis ist nicht das einzige Zuschlagskriterium; alle Kriterien sind nur in den Beschaffungsunterlagen aufgeführt

II.2.6. Geschätzter Wert

Wert ohne MwSt.: 3 000 000,00 EUR

II.2.7. Laufzeit des Vertrags, der Rahmenvereinbarung oder des dynamischen Beschaffungssystems

Beginn: 01/05/2018 Ende: 31/03/2020

Dieser Auftrag kann verlängert werden: nein

II.2.10. Angaben über Varianten/Alternativangebote

Varianten/Alternativangebote sind zulässig: nein

II.2.11. Angaben zu Optionen

Optionen: nein

II.2.13. Angaben zu Mitteln der Europäischen Union

Der Auftrag steht in Verbindung mit einem Vorhaben und/oder Programm, das aus Mitteln der EU finanziert wird: ja

Projektnummer oder -referenz:

II.2.14. Zusätzliche Angaben

This procurement is exempted from the WTO Government Procurement Agreement (GPA), the EU public procurement directives and the national laws that implement them.

Abschnitt III: Rechtliche, wirtschaftliche, finanzielle und technische Angaben

III.1. Teilnahmebedingungen

III.1.1. Befähigung zur Berufsausübung einschließlich Auflagen hinsichtlich der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister

Auflistung und kurze Beschreibung der Bedingungen:
For further information please read the procurement documents.

III.1.2. Wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit

Eignungskriterien gemäß Auftragsunterlagen

III.1.3. Technische und berufliche Leistungsfähigkeit

Eignungskriterien gemäß Auftragsunterlagen

III.2. Bedingungen für den Auftrag

III.2.2. Bedingungen für die Ausführung des Auftrags

For further information please read the procurement documents.

III.2.3. Für die Ausführung des Auftrags verantwortliches Personal

Verpflichtung zur Angabe der Namen und beruflichen Qualifikationen der Personen, die für die Ausführung des Auftrags verantwortlich sind

Abschnitt IV: Verfahren

IV.1. Beschreibung

IV.1.1. Verfahrensart

Offenes Verfahren

IV.1.3. Angaben zur Rahmenvereinbarung oder zum dynamischen Beschaffungssystem

Die Bekanntmachung betrifft den Abschluss einer Rahmenvereinbarung
Rahmenvereinbarung mit mehreren Wirtschaftsteilnehmern

IV.1.8. Angaben zum Beschaffungsübereinkommen (GPA)

Der Auftrag fällt unter das Beschaffungsübereinkommen: nein

IV.2. Verwaltungsangaben

IV.2.1. Frühere Bekanntmachung zu diesem Verfahren

Bekanntmachungsnummer im ABl.: [2017/S 059-111138](#)

IV.2.2. Schlusstermin für den Eingang der Angebote oder Teilnahmeanträge

Tag: 21/03/2018 Ortszeit: 12:00

IV.2.3. Voraussichtlicher Tag der Absendung der Aufforderungen zur Angebotsabgabe bzw. zur Teilnahme an ausgewählte Bewerber

IV.2.4. Sprache(n), in der (denen) Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können

Englisch

IV.2.6. Bindefrist des Angebots

Laufzeit in Monaten: 3 (ab dem Schlusstermin für den Eingang der Angebote)

IV.2.7. Bedingungen für die Öffnung der Angebote

Tag: 22/03/2018 Ortszeit: 12:00

Abschnitt VI: Weitere Angaben

VI.1.

Angaben zur Wiederkehr des Auftrags

Dies ist ein wiederkehrender Auftrag: nein

VI.2. Angaben zu elektronischen Arbeitsabläufen

Die Zahlung erfolgt elektronisch

VI.3. Zusätzliche Angaben

VI.4. Rechtsbehelfsverfahren/Nachprüfungsverfahren

VI.4.1. Zuständige Stelle für Rechtsbehelfs-/Nachprüfungsverfahren

Offizielle Bezeichnung: Ankara courts

Ort: Ankara

Land: Türkei

VI.4.3. Einlegung von Rechtsbehelfen

Genaue Angaben zu den Fristen für die Einlegung von Rechtsbehelfen:

The procurement is exempted from the EU public procurement directives (including the EU procurement remedies directives Council Directive 89/665/EEC and Council Directive 92/13/EEC — see above) and the national laws that implement them. Publication of this notice in the Official Journal is not to be understood as a waiver of this exemption by the contracting authority.

VI.4.4. Stelle, die Auskünfte über die Einlegung von Rechtsbehelfen erteilt

Offizielle Bezeichnung: Türkiye Cumhuriyeti Sağlık Bakanlığı

Postanschrift: Üniversiteler Mah. Dumlupınar Bul. 6001. Cad. No.: 9

Ort: Bilkent Çankaya Ankara

Postleitzahl: 06800

Land: Türkei

E-Mail: ozan.beyhan@saglik.gov.tr

Telefon: +90 3124718350

Fax: +90 3124718297

Internet-Adresse: www.proempower-pcp.eu

VI.5. Tag der Absendung dieser Bekanntmachung

16/01/2018